

### Deutsches Blut.

de von Bertrub Rrampe.

(Gortfegung.)

Randel

5. 23 ijes f

pahadi

Grun

chrifte undbe nad l nad 1fangs Woche

9111

ft Sic

chrifte

n no

afre

188

olize

ent:

195 pritpol

jes is aft du im Ausland so klein von sbade beinem Bolt benken gelernt, Gerhard? Wann würde wohl ein Naine Deutscher sein Baterland im Stich Oris lassen!"

Berhard Hofer lächelte leicht.
Rind — das Kingt ja recht irz die deutscher man, versessen wäre ich auch irz die deutschen Zusen zu lassen, mir die Rippen entnigm jard! Du der Sahn eines Ossi

ärz bi en Ta migu ard! Du, der Sohn eines Offi-

the & berlegen, halb geärgert, sprang forda

belte auf.
m' mir um Himmels willen nicht Beate! Du machft ja gerade ein k wäre ich ein Landesverräter."
vollte Dich gewiß nicht fränken,

t fcon gut, Schwefterchen." Ber-Beate, rasch bersöhnt, über das beitelhaar. "Wie sind wir denn auf das kriegerische Thema ge-Ja so — das Bildins von ibon ist schuld daran." n ist denn Onkel Gordon schuld,

g etw

perde agt man "Guten Morgen" nicht n Sohn?" deften en an

id sohn?

id sah seinen Sprößling strasend
ischob er ihn lächelnd der
zu. "Du mußt den kleinen Naseein wenig erziehen, Beate. Rett nur vor der englischen Großdonst vor niemand."

machte Theo verächtlich. "Hab' ot. Die deutsche Großmama el mehr gern. Dich auch, Tante gte er treuherzig hinzu. og den schlanken, hübschen Jun-

an sich aben Dich auch fehr lieb, Theo, auf.

und freuen uns, wenn Du gern bei uns bift."

"Warum sagst Du immer Theo — Tante Beate? Ich heiße doch Teddh. Alle sagen so." "Du bist doch auf den Namen Theodor getaust," erklärte Beate ihrem Nessen.

"Papa ist auch ein Deutscher. Und er spricht immer englisch mit uns."
"So — Du Schlingel? Und von wem hast Du denn deutsch sprechen gelernt?"
"Bon Abolf, Papa," sam es überraschend zurück.
Begte lachte beresich

Beate lachte herzlich.



Der Romfort in einem frangofifden Schutgengraben.

Der Schützengraben ift fehr behaglich eingerichtet und bie Soldaten konnen fogar marme Baber nehmen. Das angeheigte Waffer wird durch ein Befaß in der Decke heruntergelaffen, fodaß die Badenden auch duschen können.

"Theo ist die deutsche Abklirzung. Teddy ist die englische Form." "Sprichst Du immer nur deutsch? Im-mer nur?" wunderte sich der Knabe. "Gewiß, Theo. Ich bin doch eine

Beutsche."

Theo fah nachbenklich zu seinem Bater

"Wer ist denn dieser sprachenkundige Adolf?" erkundigte sie sich.

"Ein Junge von vielleicht dreizehn Jahren, den ich aus Mitleid ins Haus ge-nommen," gab Gerhard seiner Schwester Auskunft. "Seine Eltern waren deutsche Auswanderer. Strebsame, sehr anständige Leute. Sie hatten wohl mas bessere Tage

hier gesehen. Na, wie's so geht. Ihre doch gern, daß Du Dich völlig heimisch Beimat erschien ihnen plöglich zu eng. bei uns fühlst." Sie wollten auch etwas vor sich bringen, "D — danke, Beate." Lizzi blidte verjagte der Mann. Ihr Junge sollte sich mal nicht herumstoßen in der Welt, son-dern ein sestes Besitztum haben. In Deutschland war bas mit zu viel Schwierigfeiten und Koften verknüpft, so wander-ten sie aus. Man hatte ihnen wohl Mär-chen vom Bunderland Indien vorerzählt — vom Ernten, ohne gesät zu haben, und bergleichen mehr. Sie famen in Bomban an und fielen ichon am ersten Tag einem englischen Agenten in die Bande. Er versprach ihnen eine Farm zu beforgen, oder hatte jogar schon eine auf Lager, die marchenhaften Ertrag lieferte. Kurz, er ließ sich den Borschuß auf diese Insel der Seligen spfort in bar auszahlen und — ver-schwand. Genau wie im Märchen. — Ein halbes Jahr haben sie sich dann so durch-gewürgt, dis sie auf Empsehlung zu mir kamen. Ich habe Ihnen Untersunst ver-schafft und auch Arbeit. Leider erkrankten beide bald am Fieber und starben sehr schnell hintereinander. Den Jungen nahm ich darauf zu mir. Er ift geweckt und anstellig und auch sehr bescheiden. Ich will ihn noch ein paar Jahre die Schule in Kalkutta besuchen lassen, dann soll er prakmacht er sich nüglich, wo er kann. Und Teddy hängt an ihm wie eine Klette. Höchstens Ontel Gordon läuft dem Adolf den Rang ab — wie Bubi?"

No — Papa — nicht mehr." Theo stedte die ju Fauften geballten Sandchen in die Taschen seines buntelblauen Samtfittels. Haltung und Gefichtsausbrud befundeten feinen Biberfpruch fehr beutlich.

Ja — wie kommt benn das, Teddy? wollte der Papa wissen.

"Ontel Gordon hat gelogen, Bapa." "Aber Junge! Bas förderst Du heut

zutage."

"Ift doch mahr, Bapa! Ontel Gordon hat gejagt, wenn man in Deutschland lanbet und geht bom Schiff, befommt man gleich einen Belm auf ben Ropf und einen Gabel in die Sand. Das ift doch garnicht fo.

Die Blide ber Befdwifter freugten fic. Solche Bischen macht Onfel Gordon — hm —. Das war natürlich nur also — hm —. Das war natürlich nur Spaß, Theo. Sieh — da fommt die Mama," lenkte er ab.

Gerhard Sofer ging seiner Frau ichnell entgegen und figte ihr ritterlich die Sand, mahrend Theo feine icone Mutter mit beiben Urmen umichlang und feinen blonden Lodentopf gartlich in die Falten ihres hell-blauen Morgentleides fcmiegte.

Beate, die sich ebenfalls erhoben, be-trachtete die hübsche Gruppe mit priifenbem Blid. Die bunteläugige, zierliche Frau ichien fich recht wohl bewußt zu fein, wie reigend fie in diefem Mugenblid mirfte. Ein fleines, eitles Frauenlächeln teilte ihre Lippen.

Meine beiben Berehrer laffen nicht

"Weine beiden Berehrer lassen nicht zu, daß ich Dich begrüße, Beate." Beate überwand ihr innerliches Bider-streben und reichte der Schwägerin freund-lich die Hand zum Morgengruß. Ihre Frage, ob Lizzi gut geruht habe, klang ehrlich besorgt und herzlich "Benn Du sonst noch irgend etwas vermißt, brauchst Du es nur Mama oder mir zu sagen, liebe Lizzi. Wir wollen

boch gern, daß Du Dia vollig bei uns fühlst."
"D — danke, Beate." Lizzi blickte verloren zum Fenster hinaus. Der brennendrete Mund in dem zarten Antlitz zuckte, wie in leisem Spott Heimisch — wie konnte sie sich je heimisch jühlen in diesem frostigen Lande — unter diesen kihlen, steisen Menschen, die in jedem Bort, jedem Blick so gemessen und korrett waren, die immer nur von Pflichten sprachen und von Arbeit. So nüchtern und grau, wie das Tagesschein draußen über der verstagen das schneiten Landschaft lag, so war das Leben hier. Das süße Richtstun kannte man nicht, das Liegen in der Sonne das Träumen unter duftenden Bunder-blumen. — Hier blühten Eisblumen am Fenster. — Liedi hob fröstelnd die Schul-

tern.

"It Dir kalt, Liebling?" Gerhard griff prüsend nach den Händen seiner Frau und dann tröstete er: "Laß die Sonne seht nur ein paar Tage warm scheinen, dann schmilzt der Schnee und wir haben Frühling. — Frühling in deutschen Landen — ah — darauf freu' ich mich!"

Gerhard Hofer dehnte die Brust und reckte die Urme. Merkwürdig, wie die Him Walgerät mit den übrigen Sachen verpadt hatte. Nun konnte er nicht eher beginnen, als dis die Kosser eintrassen. Der Mufichub buntte ihm ploplich unerträglich. Dabei handelte es sich höchstens um Tage. Und daheim hatte er Binfel und Balette oft monatelang nicht angerührt, ohne bas er auch nur die geringsten Gewissensbisse deswegen verfpürte.

Rach Tisch begleitete Gerhard Sofer seine Schwester auf einem Gange in die Stadt, und da entwidelte er ihr unterwegs einen Plan, den er fich inzwischen gurecht-

"Ich habe vorhin schon mit Mama ge-sprochen, Beate. Ich möchte mir die große, helle Manfardenftube, die nach dem ten hinausgeht, jum Studio einrichten. Oberlicht wird sich leicht schaffen lassen. Was meinst Du, ob ich gleich einmal mit einem Baumeifter Rudiprache nehme?

Beate redete ihm ju Gie freute fich iber bes Brubers Arbeitsluft und mehr noch darüber, daß er sich auf einen längeren Aufenthalt einrichtete. Da fie gerade in der Rabe eines Baubiiros maren, lent-ten sie ihre Schritte dorthin. Die Angelegenheit war schnell besprochen und ge-ordnet. Schon am nächsten Tage sollte mit bem Bau begonnen werden.

Als die Geschmister wieder auf die Strafe hinaustraten, trafen fie gufällig mit Urfula Leng gufammen. Beate ftellte bor und dann gingen fie plaudernd ein

Stiidden miteinander meiter.

Urfulas flinke Bunge itand taum einen Augenblid ftill Ihr brannten eine Menge Fragen auf dem Herzen. Und da Gerhard Sofer liebenswürdig genug war, ihre Bigbegier, soweit Ort und Zeit es gestatteten, du befriedigen, eroberte er sich schon in dieser ersten Viertelstunde Ursulas Herz. Mis fie fich endlich verabschiebet hatte, ichob Gerhard feinen Urm unter ben ber Schwester

"Sag mal, Beate, reben alle Gbershagenerinnen foviel ?"

"Gefällt Dir die Urfel nicht?" fragte Beate erstaunt durild.

"D, das will ich nicht sagen. g hat sie mir schon. Das Gesicht i allerliebst. Und die keden, eiwas haften Bewegungen paffen zu i scheinung. Bum Beispiel - al mit einer fpigen Rapuze auf bem nen Kraushaar, möchte ich fie id mal malen — fchloß er finnenb.

"Da würdest Du es aber wie bem Königlichen Opernsänger Der

Freifing zu tun bekommen, mein ! wandte Beate troden ein. "So," wunderte et sich, "Fräule ist verlobt? — Das wußte ich j - Aber ber Berr burfte am Ende reden laffen ? Bie? 3ch bin ja berheirateter Mann. Schließlich Du ober Lizzi ja auch als Ehrend den Sitzungen zugegen fein."
"Benn es Dir Ernft ift, Gerbi

wiß. Auf mich fannst Du jedern

Gerhard briidte bantbar ber Hand. Das Wort tat ihm seltsa Belche Ruhe das gab, zu wissen, ein Menich, auf den war unbedi lag. Er ließ fich immer finden, n da, wenn man ihn brauchte.

"Ich wünsche — Lizzi gabe mal solche Antwort," sagte er

bor sich hin.

Beate wußte nichts zu erwiber fiihlte, die Worte waren garnicht bestimmt gemefen. Aus ichmeren fen heraus hatte ihr Bruber fie ge Und vielleicht reuten fie ihn jest

Schweigend legten fie bie lette bis zu ihrem Sause zurud.

3m Borgarten ftiegen fie au Bwifchen zwei hohen Schneebergen er seelenvergniigt und formte S Seine Badden waren rot vor & Kälte. Die Füße, ohne Gamalde Ueberschuhe, stedten bis zu den Kin der weichen, seuchten Masse. E weder einen Mantel an, noch sein

"Belche Unvernunft, das fl leicht gefleidet ins Freie zu schied Beate wischte ihrem Neffen die

Händchen ab und flopfte ihm ben von den Füßen. Gerhard wargerlich als besorgt. "Ein Schmischließlich nicht so schlimm." m aber foviel Frauen im Saus " hat Beit für den Jungen und i warm an — das ift doch ein tolle Beig benn Mama, daß Du hier fpielft, Teddy ?"

"Bie foll fie benn, Bapa Euch doch suchen gegangen."
"Uns suchen? Das ist wohl!

möglich. Lizzi traut sich doch n aus in den Schnee. Noch dazu (
"Mama wird ja Bescheib

meinte Beate und ging beiben vol

Die Frau Cherft war febr erfta ihre Rinder ohne die Schwiegertod bertamen und erschraft, als Beate gahlte, wo und wie fie ben Rne funden.

"Das verftebe ich nicht. über Kopfichmerzen und wollte el Luft ichopfen. Gie ließ fich von Beg beichreiben, ben 3hr tommen Sie fagte, Theo nahme fie mit ich doch um das Kind gefümard.

ard. Deiß ich ja, Mamachen. Rege ucht auf. Dem Schlingel wird bad nichts schaden. Aber es ebad nichts schaden. Aber es einer Frau, daß sie ihren Junere Obhut bringt, ehe sie das

Lidd war empört, als sie von m bei ihrer Riidkehr mit Bor-psangen wurde. Sie bediente Batten gegenüber meist der eng-uche. Im Beisein ihrer Ver-atte sie es disher vermieden, ließ sie diese Rücksicht fallen. wie erregtem Ton und überoctschwall verwehrte sie sich Berantwortung, erflärte es für Bumutung, daß sie die Rolle erwärterin übernehmen solle erwärterin übernehmen folle schlieglich in ein heftiges, nerichzen aus.

und ihre Mutter hatten gleich des Streites schweigend das er verlaffen. Aber fie fanden eine Worte, als sie dann allein Bettehen standen und auf das lummernbe Rind blidten. eide angestrengt auf das unbe-Beinen, das von unter herauf Decke drang, und auf die dunkle nme, die sanst begütigend da-

Dame ftrich gartlich über ben

ihres Entels.

uß sie doch sehr lieb haben, gte sie leise, "das dürfen wir

og die Augenbrauen zusammen. brach nicht und stimmte auch Sie neigte sich still über den b füßte ihn auf die Stirn. feinem Bater im Schlaf boch

t! Macht Dich das nicht auch

ofer nidte, aber fie feufate

at doch fremdes Blut in den ate. Ob sich das nicht später machen wird? Lizzi ist deutem von seher abhold gewesen. auch ihrem Sohn keine Liebe ößen. Jest ist Theo ja noch ihmiegt sich jedem an, der lieb aber laß ihn größer werden, es sich erweisen, welcher Eines fich erweisen, welcher Ginriere mar."

Fortfetung folgt.)



### feigheit!

lung von Albert Beterfen.

ber erichlaffenden Glut ber ittagssonne warfen bie schräg nfallenden Strahlen jest am orabend die Schatten der illen und Bäume breit über bornehme Strafe. Wie aus brang gedämpft bas Rollen werke und das Rattern der In den Villengärten, welche taße begrenzten, prangten auf eten hochstödige Rosen, gefiill- der Rittmeister.

ter Mohn und didföpfige goldgelbe Relfen. In ben Blumentajten der Loggien mucherten feuerrote Geranien, an ben Frontmanden flommen blaue Clematis empor.

Bell leuchtend hoben fich zwei blendendweiß gefleibete Geftalten bon bem rings vorherrschenden Grün ab. Gine schlanke Dame, unter beren breitrandigem Panama ein blondumrahmtes feines, fiihl ichones Untlit mit ftolgen blaugrauen Augen in bie prangende Mittsommerwelt blidte. Neben ihr schritt ein junger Mann. Die Gestalt lang aufgeschoffen, noch ein wenig schmal, das Gesicht bart- und faltenlos wie das eines Knaben. Die Augen ruhten nit schlechtverhehlter Bewunderung auf bem Geficht der schonen Frau, die fich feine jungenhafte Berehrung mit einem Gemisch von weltsicherem Selbstbewußtsein und mitterlicher Nachsicht gefallen ließ. Er trug zwei Tennisschläger und ein Net mit Bällen in ber Linken. Luftig plaubernd fdritten fie babin.

Plöblich wies die Dame mit leicht-erhobenem Jonnenschirm nach vorn. "Bie mein Mann wieder brauflosjagt.

In der Ferne tauchte Die Geftalt eines itramm galoppierenben Sufaren auf.

"Hanin gatoppterenden Husaren auf.
"Haben gnädige Frau den Herrn Rittmeister schon semals Schritt reiten sehen."
Der junge Mensch wußte, daß die schöne Frau neben ihm stolz war auf ihren schneidigen, tollkühnen Mann. Wie oft hatte er die zärtlichen, liebkosenden Blide bemerkt, mit denen sie die sehnige, prächtige Reitergestalt ihres Mannes betrachtete. Ja, zum Tennisspiel durfte er, der junge Leutnant, sie begleiten, aber ihre ganze Frauenliebe und bewunderung gehorte dem nicht gerade liebenswürdigen Goldaten, ber offen gestand, daß es für ihn nichts, aber auch gar nichts Schöneres gäbe, als auf ichnellem Roß vor der Schwadron herzujagen.

Rest war ber Rittmeifter heran. Dit Mühe brachte er das schäumende Tier gum

"Still, bu, willst wohl Kurbettierko-mödien spielen, he? — Tag, Karla, Tag, Bredow. Na, wieder mit dem Holzsäbel gesochten?"

"Lieber Being, lag doch beinen Spott. auf der Straße Rennübungen veran-staltest."

Guter Reitweg hier, liebes Kind. Außerdem — schwinge du gern deinen Tennissäbel. Sonst aber — Attila mehr wert als Ihr weißer Konditorangug, lieber Bredow."

"Berr Rittmeifter -

"Na, na, immer sachte. Mir ist 'n Gaul mal spmpathischer als 'n Tennisplat." "Willst du noch weit, lieber Being?

fragte die Frau ruhig.

"Rur den Gaul 'n wenig warm machen Bredow, wenn Sie nicht von Rarten oder Mädeln erwartet werben, leiften Gie meiner Frau Gesellschaft und verleben den Abend mit uns. Ist dir doch recht, Karla?"

"Kann ich jeht nein sagen?" lachte die schöne Frau scherzend, "kommen Sie, Herr Leutnant. Auf Wiedersehen, Heinz, recht bald, denn der Gaul schäumt ja schon." "Wiedersehen — lod," und fort war

Sie fagen in bes Hausherrn Zimmer. Dem Beutnant mare bie geräumige Glasberanda lieber gemefen, bon der aus man ben Blid auf ben weiten Garten hatte, wohin der suße Duft der Rosen und das Jubilieren all ber Sommervogel brang.

Aber Frau Karla saß am liebsten im Zimmers ihres Mannes. An den Bän-den hingen Geweiße von Rehboden und Hirschen, Jagdslinten, alte Waffen, dar-unter zwei tostbar gearbeitete ungarische Reitersäbel, und zwischen allem über dem Schreibtisch ein mächtiges Bild — der deutsche Kronprinz in fliegendem Saus

vor seinem Husarenregiment her. Der Kronprinz! Wie oft hatte Frau Karla ihres Mannes Augen blipen sehen,

wenn vom Raifersohn die Rede war. Auf bem Schreibtisch lagen nur wenige Bücher — Reglements und ein grüngebun-benes Buch — die schlichten Jagberlebniffe des Kronpringen.

"Weiß der Kudud, K. H. W. möge es verzeihen; aber das habe ich mit ihm gemeinsam, ich führe auch lieber Zügel und Flinte als den Federhalter," pflegte der Rittmeister jedesmal zu poltern, wenn er sich an ben Schreibtisch sette.

Frau Karla saß mit ihrem jungen Gast da. Man plauderte über Beförderungsaussichten, Kameraden, Regimentsdamen, über Rennen, Pserde und die russichen Windhunde, die die Kommandeuse sicht erst angeschaft. Als der Leutnant jest mit allzu offensichtlicher Bewunderung stumm entzückt in ihr don dem goldenen Abendsonnenschein umkostes Gesicht blickte, sagte sie doch ein wenig verwirrt: "Sie sind ja so schweigsam, als hätten Sie den ganzen Standal von Serajewo zu untersuchen."

Er riß sich zusammen.

Mit Damen spricht man nicht über Politif, und ein Soldat Kimmert sich nicht um Bolitit."

"Danke für die Belehrung, Herr Groß-papa," entgegnete sie lachend, "übrigens was wird Ihrer Ansicht nach aus der em-pörenden Sache herausbraten?" Er zuckte die Uchseln.

Biel Geschrei und wenig Wolle," meinte er bann.

"Bas heißt: wenig Bolle?" "Friede — Schlummer — Friede." "Benn Sie doch recht hätten! Bredow, ftarren Sie mich nicht so erstaunt an. Ja, ja, ich bin Soldatenfrau und gönne meinem wilden Gatten die Erfüllung seines innigsten Bunsches. Aber, Bredow, und sie wurde ernst, "Sie wissen, mein Mann ist ein hipiger Tolltopf. Bredow, Sie sind in seiner Estadron, versuchen Sie ihn von den größten Baghalfigseiten ab-zuhalten. Bollen Sie, Bredow?" Bum erstenmal sah er Tränen in den Augen der schönen Frau. Ungestüm

führte er ihre hingestredte Rechte an die Lippen.

"Ich schwöre es Ihnen." "Dante, banke."

Draußen wurde eine Tür aufgerissen, heller Sporenklang, ein forscher, eilender Schritt. Und der Rittmeister trat frisch

und elastisch ins Zimmer.
"Famos, die Serben wollen Kinker-litchen machen. Na, diesmal wird Staat Habsburg wohl aufs Ganze gehen. Ich

traf Dr. Jengen vom Tageblatt, er meint auch, daß es wohl losgeht. Will übrigens heute Abend, wenn er telephonischen Bescheid aus Berlin hat, Nachricht herschieden. Donnertiel, Bredow, Tennisschläger in die Ede, Säbel raus, druff uf die Rofaten."

"Aber soweit ift's boch nicht."

Der Buriche räumte gerade die Tafel

ab, als die Rachricht kam: "Krieg zwischen Desterreich und Serbien."
"Hole Wein rauf, Karl, den 1911er,"
rief der Rittmeister, "die Banditen in Belgrad würden nicht solche Schnauze —
verzeih, Karla, riskieren, wenn nicht die Petersburger mit bei der Partie sein wollken."

"Rinnings," und der Rittmeister hob bas Glas, "mein Bater erzählte gern, daß fein Großbater mit feinen Rameraden vorm Auszug anno 1813 mit dem guten Tropfen aus dem Kometenjahr 1811 angestopfen tals dem stonketnigge 127 angiftohen habe. Wir wollen uns an den 1911er halten. Es sebe Deutschland!" Die Gläser klangen hell zusammen.

Die schöne Frau sah bang fragend zu dem jungen Leutnant hin. Doch auch auf dessen Bangen brannten jetzt heiße Flede, und seine Augen blitzten voll Reiterlust. Doch beim Abschied sing sie seinen ernsten Blid auf, und sein Händedrud war so seitzt als wollte er sein Bersprechen erneuern

neuern.

stolzen Reiter blidten. Ach wo tireurs, Lumpengesindel, Prim durch, weiter, vorwärts. Lustig fel mit feindlichen Reiterp Roffewiehern, Gifentlirren! Ritte in stiller Racht, um fie f unbefanntes Land, über ihnen Sternenhimmel, diefelben Stern ihnen in der fernen Beimat wenn fie mit der Liebsten fie trafen und leise Urm in Urm der zum Dorf hinaus gegangen war aus dem Sattel, wenn den Kam tücksisches Geschoß dahinraffte, i Gebet, und weiter, vorwärts.

Dann aber fam bie Beit, Sabel ungedulbig in ber Scheit



Deutiche Goldaten an einem Teevertaufsftand in einer Stadt Ruffijd Bolens.

Wir bringen hier ein Stimmungsbild aus Aufsisch-Polen. Deutsche Soldaten holen sich an einem an einer Straßenecke en Berkaufsstand Tee. Wenn sie im allgemeinen diesem russischen Nationalgetrank nicht viel Geschmack abgewinnen können, so ihnen immerhin bei der Kälte und nach den Entbehrungen im Felde ein willkommener Labetrunk sein.

meinte die schone Frau zögernd.

"Aber Rugland wird's nicht Frankreich tun," unterbrach sie der Ritt-meister und schlug sich wie ein hocherfreu-ter Junge auf die Oberschenkel, "da krie-gen wir also den langbesprochenen Zwei-frontenkrieg. Jammerschade, daß Wolkke und Waldersee das nicht erleben dürsten."

Er fprang auf und ftand fpreitbeinig bor bem mächtigen Bild überm Schreib-

"Gratuliere, K. H., jest dürfen wir zeigen, daß der Säbel mehr wert ist als Tinte und Feder."

Der Buriche brachte ben Bein.

"Lanzen tief, gezückt bas Schwert, Sturmwind fegt's Gelände. Neben uns auf schwarzem Pferd, Schäbel, Knochenhände, Reite, klappriges Gestell, Reite mit uns, Sturmgesell: Heut gibi's reichen Sensenschnitt, Reite mit uns, Tod, reit mit!"

das prächtige Wochen gemefen für die frifden, froben Reiterhergen.

Un sonnengligernden Tagen über die Felder, durch grüne Wälder. Ueber ihnen platende Granaten, um sie her sausende Kleingeschosse. Immer durch, drauf! Wie in den belgischen Restern die Bewohner mit seindseliger Bewunderung auf die

mern und der Karabiner immer Tätigkeit treten mußte. "Berwiinscht, dreimal ver ichimpfte ber Rittmeifter, als Estadron zum erftenmal in den graben führte. "Damals, als ich Wahl hatte, bildete man sich ein, nichts als Kawallerist werden för ich jeht aber den Beddigen und ich jeht aber den Beddigen und alle beneide. So'n Unterseebomeinen Sie, Bredow."
"Ja, diese Maulwurfgeschichte", Na, man tue seine Pflicks"
M. einen stellt, basta."
Aber in den Unterständen hinie lange aus. Er ging von



- Beber Rachbrud aus bem Inhalt biefes Blattes wird gerichti d verfolgt. (Gefes vom & Juni 1901.)

### Das Brahma-Huhn.

en!

en

Bieste. (Dit Abbilbung.)

man den Bert einer Sühnerraffe iglich nach der außeren Erscheinung wollte, so mußte das heute im Bilde ulichte Brahma-Suhn unbedingt Be-ung finden, denn feine massigen Körperaffen die angenehmsten Bermutungen etwa 30 Jahren galten die Brahmas als das impofantefte Schaufowohl durch die Bucht feiner als auch durch die Fulle feines allgemein auffiel. Gine Grundbas bie Brahmas allerbings nicht,

entlich. Brahmamen--aus einer von Schanghais, bater "Cochins" d Malagen entald ließ die Befür dieje Riejen nach, auch nur einseitig und hatte lediglich berei gedient. ebhabergüchter bewohl heute noch drahma-Suhn, und uch auf seine Koften,

andelt sich hierbei um Tiere ber ftatt-

als

Billio ben non

fie -

- man

geften und schönften n in ihrer äußeren abgerundete Formen auf. Der Rumpf ift groß und maffig auf gedrungenen Schenfeln, die boll befiebert find. Auch die

ftarten Federbefat auf. Diefes ftikum ist allerdings die Sauptursache gung, welche die Rubzüchter gegen baben. Der Rücken der Brahma und die Bruft tief und voll. Die hoffenen Flügel begrenzen bas voll Sattelfiffen und gehen in ben im ju anderen Raffen etwas unbedeuwang über. Dan fann aber faum das letterer mit dem tompaften harmoniere. Auch der Ropf ist Beficht feberlos und rot mit leb-gen, die etwas tief liegen. Die m sind groß, die Rehllappen dagegen wenngleich die Eier nicht sehr groß sind und ihnen aber — und darauf kommt es praktisch an — wiedrig, und besteht aus drei Reihen Ein Wirtschastschuhn sind die Brahmas in Stelle des Kupservitirols ist in den letten die mittlere die höchste ist. Sohnen das Formalin, eine Worozentige Löhnen

Die Bucht auf die Feder ist etwas schwierig, namentlich die dunklen Brahma find ziemlich selten geworden, weil gerade hier die Erzüchtung korrekter Nachkommen sehr schwierig ist. Sonderbarermeife bringen untorrett gezeichnete Sahne viel beffere Nachaucht hervor als gut gezeichnete Liere. Da man aber nicht weiß, wie weit ber Grad diefer Unforrektheit geben muß, fo blieb man mehr bei ber hellen Barietat, beren Febergucht viel einfacher und bantbarer ift.

Dem Brahmabuhn entstanden in den Langshans, ben Blymouth. Rods und auch ben Whandottes gefährliche Nebenbuhler, und es hat

und neigen bei reichlicher Fütterung an leicht gur Berfettung, bem Fundament aller Büchtungs-hindernisse. Daß die ftart besiederten Läufe die Brutlust und treue Küdenversorgung völlig wertlos machen, weil hierbei zu viel Eier und auch Ruden zu Schaben kommen, muß uns gleichfalls abhalten, diese Raffe für den Rutgeflügelhof zu wählen.

### Das Beigen des Saatweizens.

Bon Dr. Dugo Rubi, Riel.

Das verbreitefte und altefte Berfahren, ben Saatweizen gegen Steinbrand zu schüpen, den Saatweizen gegen Steinbrand zu schüpen, besteht
in der Behandlung der Samen mit einer Lösung
von Kupservitriol. Kach Prof. J. Kühn wird das
Kupservitriol sein gestoßen, in heißem Wasser
aufgelöst und zu kaltem weichem Wasser — für
ie 1 kg 200 1 Wasser — in einen Bottich gegossen,
so daß der hineingeschüttete Same noch eine
Ouerhand hoch mit der Lösung debeckt ist. Der
Weizen wird wiederholt umverührt und alles an der

gerührt und alles an ber Oberstäche ichwimmende ab-geschöpft. Nach zwölf bis iechzehn Stunden wird ber Beizen ausgeworfen, slach ausgebreitet und fleißig gevendet. Er ift dann nach sechs Stunden für handsaat und nach zwölf Stunden für Maschinensaat trocen. Samen, welcher nach bem Trodnen nicht jogleich ausgefät werben tann, muß gang bunn ausgebreitet werben. Durch die Beigung follen

Durch die Beizung sollen die dem Samen anhastenden die dem Samen anhastenden bie dem Samen anhastenden Geporen des Steinbrand unschädlich gemacht, o. h. ihre Keimfraft soll zerhört werden. Bei der Aupserbeize haben wir es mit einer ausgesprochenen Desinsestionswirfung zu tun, das die Keimung hemmende Kupserwirtiol wirft steig, weil es nicht durch mehrsache, nachträglich ersolgende Waschung des Saatgutes mit sließendem Basser entsernt wird. Zur Desinsettion sind perhältnismößig geringe Mengen eines Eister find verhältnismäßig geringe Mengen eines Giftftosses, in unserem Halle das Kupservitriol, erforderlich, es genügt eine O,5prozentige Lösung des Salzes. Bollte man eine sosortige Gistwirtung erzielen, die Brandsporen in einer gegebenen Zeit töten und nicht nur am Ausseimen hindern, so mußte man viel stärkere Lösungen anwenden, Lösungen von so hoher Konzentration, daß die Keimkraft des Weizens selber vernichtet wurde.

In der Kupfervitriolbeize, die nach immer als sehr zuverlässig gilt, werden die dem Saatgut anhaftenden Brandsporen nicht abgetötet, es wird ihnen aber — und darauf kommt es praktisch an — die Keimungsmöglichkeit genommen.
An Stelle des Kupfervitirols ist in den letzten



Selle Brebmas (englifde Budt).

ie die außenstehende und die mittlere | darum auch bald wesentlich von seinem Ruhme verloren. Bang tonnte ihm aber der Ruhmestrang ben es fich durch ben veranlaßten Um- und Auf-ichwung auf bem Bebiete ber Beflügelaucht erworben hatte, nicht entriffen werden. namentlich als Rreugungstiere behielten bie Brahmas ihr Ansehen, und gar manche der heutigen Raffen find burch hinguziehung von Brahmablut heraus-gezüchtet worben. Man tann biefer Raffe eben einzelne Nubeigenschaften nicht absprechen. So muß man zugeben, daß sie angesichts ihrer 70 bis 73 cm höhe und ihres Gewichts von 6 kg und mehr ein wertvolles Fleischhuhn darstellt. Auch die Winterlegetätigkeit ift zu rühmen, wenngleich die Einerlegetätigkeit ift zu rühmen,

von Formalbehyd in Basser, zum Beigen des Saatgutes empfohlen. Die desinsizierende Kraft des Formalbehyd in wässeriger Lösung ift unendlich viel größer als die des Kupserbitriols. Den Berviel größer als die des Kupfervitriols. Den Kersuchen von J. Stahl, von E. van Ermengen und Sugg zufolge werden die Sporen von Milzbrandbasillen, die anhervordentlich widerstandbsfähig sind, sowie auch die zählebigen Dauersormen aus der Gartenerde durch eine d.lprozentige Lösung von Formaldehyd bei einkündiger Einwirkung von Formaldehyd bei einkündiger Einwirkung getötet. Die soeben beim Kupfervitriol erörterte Desinfestionswirkung tritt in viel schwächeren Löhungen zutage. In einer 0,02% Formaldehyd haltenden, mit Hefe geimpsten Kährlösung tritt seine Gärung ein, und 0,05% verhindern jegliches Wachstum niederer Pflanzen, auch das von Schimmelpilzen in der Wilch, obwohl diese an sich einen vorzüglichen Kährboden sitt niedere pflanzeliche Organismen bilden.

liche Organismen bilben. Bergleichen wir das Aupfervitriel und das etwa 40 prozentige Formalbehyd enthaltende Formalin in ihrem Birkungsgrade, jo ist es ohne weitere Erssärungen jedem klar, daß zur Beizung des Saatgutes mit Formalin in ganz anderer Beise versahren werden muß. Es stehen zwei

Bege offen: 1. Man wendet Konzentrationen an, die eine

Bege offen:

1. Man wendet Konzentrationen an, die eine vollständige Vern chung der Brandsporen bewirken; Z. man arbeitet mit Konzentrationen, die zu einer hemmung der Keimfraft der Brandsporen ausreichen, wie in der Kupferbitriolbeize.

Der erste Beg vird in der Krapferbitriolbeize.

Der erste Beg vird in der Krapferbitriol aus der Kraftlich; ist. hierfür folgendes Beispiel aus der Fachzeits der Fachzeit einer Fachzeitschich; ift angefragt wielchem Berfahren des Einbeizens der Bozzug zu geden sein, das Gaatgut wird der dem Mitter gegeben; "Das Gaatgut wird der hem Prastiser gegeben; "Das Gaatgut wird der hormalbehyd (Formalin) enthält, und darauf einmal in reines Basser untergetaucht. Dann wird dasselbe zum Trodnen ausgebreitet. Die Säde werden ebenfalls durch Einlegen in die gleiche Lösung desinsiziert, worauf dieseben nicht in Basser gehült zu werden brauchen. Die Beize mit dem Formaldehyd verdient deswegen den Borzug vor einer solchen mit Anpfervitriol, weil das gebeizte Getreide, welches nicht als Gaatgut mit dem Formaldehyd verdient desivegen den Morzug vor einer solchen mit Knpfervitriol, weil das gebeizte Getreide, welches nicht als Saatgut verdraucht wird, ohne Rachteil zu anderen Zweden denutt werden fann." Benn man 100 l Wasser mit 1,25 kg 40prozentiges Formaldehyd haltendem Formalin mischt, so erhält man eine 0,5prozentige Formaldehydidsung. Diese wirft nicht nur entwidelungshemmend auf die Keimtrast der Brandboren, sondern tötet diese innerhald der gegebenen Bersuchszeit ab. Durch die einmalige Wasseng des gebeizten Getreides wird das Formaldehyd nicht vollständig entsernt, die Folge ist eine andauernde Nachwirfung desselben, und zwar eine sehr gefährliche, um so gefährlicher, se ungenügender die nachsolgende Baschung des Saatgutes mit Wasser ist. Das Formaldehyd greift in der vorgeschlagenen Konzentration (0,5%) schon das Korn an, sest die Reimkrast herab in der vorgeschiebenen Zeitdauer, weil es die äuseren Schichten des Samens härtet. Dadurch, daß es unmöglich ist, durch einsache Wassenund dehyd zu entsernen, wird die Keimkrast noch weiter nerwindert. bebyd zu emfernen, wird bie Keimfraft noch weiter vermindert.

weiter vermindert.
Der erwähnte Landwirt hatte nach der Borschift gearbeitet und das Saatgut totgebeizt. Er glaubte, ein zu startes Formalin in einer Apothete ethalten zu haben, die Untersuchung ergab aber, das dieses anstatt 40 % nur 35 % Formaldehyd enthielt. Die Ursache lag also lediglich darin, daß die saum 0.5prozentige Lösung zu farst gewählt war. Aberdies ist es prastisch dem Landwirt unmöglich, nach der angegebenen Borschrift zu arbeiten, er sann die Beizung großer Saatmengen nicht innerhalb der vorgeschriebenen Zeit aussschhren, es läst sich nicht vermeiden, daß das Korn längere Zeit der Einwirkung einer sehr start gewählten Formaldehydlösung ausgesetzt bleibt. Die Folge wird stets eine wesentliche Schwächung der Reimstraft, wenn nicht eine vollständige Totbeizung des Saatgutes sein. Wan bedonke, daß das Formaldehyd zu unseren stärssen. Desinseltionsmitteln dehyd zu unseren stärsten Desinfeltionsmitteln gehört, daß der Landvoirt in den seitenken Fällen hemisch und bakteriologisch so geschult ist, daß er den Wirkungsgrad innerhald gewisser Zeiten beurteilen kann, um zu verstehen, daß es verkehrt ist, taumelnd mit gesenktem Kopf berum et dieses Desinsektionsmittel in einer verhältnis-mäßig so starken Konzentration anzuwenden. Zur Bordersügen, beißen um sich und in Bernichtung der Brandsporen würden 0,2prozentige dem Kopse wider die Wände Dabei si Lojungen innerhalb fünf Minuten auch ausreichen, jumal das Formaldehyd, wie ich schon betonte, sich nicht völlig entsernen läßt, mithin stets eine

Rachwirkung stattsindet. Beit richtiger ist es entschieden, den zweiten Beg zu beschreiten und das Formaldehyd in Konzentrationen anzuwenden, die eine hemmung ber Reimtraft ber Branbsporen gemahrleiften, ohne bag bie Reimfraft bes Saatgutes beeinohne daß die Keimtraft des Saatgutes beetn-trächtigt wird. Die hier vorliegenden Arbeiten sind noch sehr unvollkommen; Bersuche im großen, die allgemein ausschlaggebend sind, sehlen meines Bissens leider vollständig. Soviel sieht aber sest, daß eine 0,05prozentige Lösung zum Beizen des Saatgutes geeigneter sein würde als eine 0,5prozentige, da diese Konzentration vollständig aus-reicht, eine dauernde Bachstumshemmung der Krandivoren zu bewirken. Selbstverkändlich branbfporen Brandsporen zu bewirken. Selbstverftändlich müßte man die 0,05prozentige Lösung eine halbe Stunde und nicht etwa einige Minuten einwirken laffen. Zwedmäßig wurde man in der für Rupfer-vitriol von J. Kuhn vorgeschlagenen Beise arbeiten, die Einwirkungszeit aber auf eine halbe

Stunde beschränken. In bieser ernften Beit, die alle Kräfte der Landwirtschaft in Anspruch nimmt, durfen aber berartige Bersuche nicht im großen angestellt werden. Die vorliegenden, im sleinen Maßstade ausge-führten Untersuchungen sind für die Praxis zu wenig maßgebend, als daß man seht die An-

wendung im großen raten burfte. Das Formalbehnd ift übrigens nicht unsere neueste Erungenschaft auf dem Gebiete der Saatbeize. Die Elberselder Farbensabilien brachten unter dem Phantasienamen Upsulun ein lösliches Quecksiberphenolat auf den Markt, welches Kupfervitriol und Formaldehyd als Beizmittel weit übertressen soll. Es ist ieht nicht die Zeit, einer Prüsung näher zu treten, wir haben unser Saatgut sehr nötig. Benn der Friede eingeläutet ist, werden große landwirtschaftliche Bersuchsstationen seistellen lönnen, in welcher schwächsten Konzentration das Formaldehyd noch sicher beizt, und ob das Quecksilberphenolat wirklich alle anderen Beizmittel übertrisst. Teht dürfte es sich empfehlen, dem sicheren Kupfervitriol den Vorzug zu geben. Auf seden Fall ist die Berwendung dieben. Auf seden Fall ist die Berwendung deben. Auf seden Fall ist die Berwendung deben, zumal der Landwirt nicht auf die Selunde arbeiten sann, wie der Chemiker im Laboratorium. neuefte Errungenschaft auf bem Gebiete ber Snat-

### Aleinere Mitteilungen.

Klauengeschwüre der Jugrinder. Rinder, welche zum Anspannen benuht werden, verletzen sich zuweilen die Haut zwischen den Klauen. Infolge einer solchen Berletzung entsteht leicht eine Anstedung, wobei der Fuß anschwillt, das befallene Sewebe abstirbt und sich das sogenannte Klauengeschwür bildet. In diesem Falle stellt sich häusig Fieber ein; die Tiere fressen schlecht oder gar nicht und verraten große Schwerzen in den Klauen. Sie getrauen sich nicht mehr, dem Rusen sich den Boden auszusetzen, und die beiden Klauen stehen weit auseinander. Imischen ihnen entsteht alsdann eine nußgroße Geschwulst, die entsteht alsdann eine nußgroße Geschwulft, die allmählich in Eiterung übergeht. Macht man en bem franken Sub warne ben ben franken Sub warne ben allmählich in Eiterung übergeht. Macht man an dem franken Juß warme Unischläge mit gekochiem Leinsamen oder Heidbunen, so dilbet sich bald in der Geschwulft Eiter, der sich entleert, wobei die Schmerzen nachlassen, und es ersolgt bei entsprechender Pflege in etwa einer Boche Heilung. Notwendig ist es aber, daß man nach dem Aufbrechen des Geschwürs die kranke Stelle durch Prechen des Geschwürs die kranke Stelle durch Breolindäder rein erhält, wozu man auf dem halben Kübel warmen Bassers etwa drei bis dier Lobsel voll Kreolin verwendet. Auch wur der Loffel voll Kreolin verwendet. Auch muß ber frante Teil forgfältig mit Berbandwaite bebedt und ber gange Juß gut berbunden werden. Bernachlässigt man ben franken Fuß, so tann eine Berstorung bis auf die Sehnen und Gelenke eintreten, und die Tiere gehen dann zugrunde. Eine rechtzeitige Buziehung bes Tierarztes ift da-

her zu empfehlen. D. Bei der Schweine bor de Buft zum Fressen entweder gleich auf, ober sie lift sehr gering. Das dabon befallene Tier hat einen ftieren, oft seurigen Blid, geht

Tiere burchbringenbe Schreie aus, finiben Babnen und geifern. Der Schabe meiget warm. Später werben fie wie und gelähmt. Die meisten Tiere berend bis zwei Tagen. Man mache jogie Aberlag und begieße ben Rouf häufig m fogleid Baffer. Innerlich tit Glauberfalg erner Ruftiere von Seifenmaffer. Schlachten ift jedoch vorzugiehen. Gefägelinderkulose, Eine besonden den edleren Gestügelrassen nicht selten achtende Krantheit ist die Tuberkulos konnut am häufigsten dei Hühnern, ner Tauben und dem Bassergestägel von verere der Krantheit ist erwähnlich der

reger der Krantheit ist gewöhnlich der i tuberfelbazillus, ein schlankes Stäbchen, vielen Merfmalen dem Tuberfelbazillus ber tiere gleicht, indessen nicht mit ihm inde In neuerer Zeit hat man diesen Bazil bei tuberkuldsen Exfrankungen von Se beobachtet, und ist eine Anstedung die leicht dadurch zu erklären, daß die den Schweine Gelegenheit hatten, das die den Schweine Gelegenheit hatten, die fortgen und franken Eingeweide von soldem Eefressen. Besindet sich ein an Tuberkuloje ei huhn in einem Bestande, so ist die Et Anstedung für die übrigen Hühner natür groß, da das franke Tier mit den Wygängen texten oft in großen Wengen a Ischeidet. De Legennagen werden heim Anstelden des Verlagen leerungen werden beim Aufpiden berRah leicht wieber von gefunden Tieren mit aufg und so tann die Krantbeit sich schnell in ausbreiten. Gine übertragung der In durch die Gier, wie häufiger angenomm findet nur jehr selten statt. Die strantie fich in allmäblich zunehmender Schmittengerung, bon ber fpeziell der Brufin troffen ift, fo bag man in fertgefchrittenen bier oft nur einen bon Saut überzogenen fühlt. Ramm und Rehllappen werte immer blaffer, bas Gefieber fieht frum gegen Ende des Leidens stellen sich state jälle ein, so daß die Tiere unter völliger tung schließlich eingehen. Bereinzelt is vor, daß noch vervälltnismäßig fräsigt eine mortelartige Beschaffenheit ausweite liche herbe sind auch meist in der Leber Milg zu finden. Ist die Tuberkulose Bestande einwandsrei sestgestellt, o gill nächt zu ermitteln, wie weit die Krantie um sich gegriffen hat. Zu diesem Be Brobeschlachtungen einiger scheinbar noch Stüde vorzunehmen Stade vorzunehmen. Erweisen sich biese von dem Leiden sichon ergriffen, i bas beste sein, den gangen Bestand abs und soweit als möglich noch zu ber die einmal erkrantten Suhner doch nicht find. Andernfalls find die noch Ceinden Kranten jofort zu trennen, lettere, Berdächtigen aber ebenfalls wieder zu Der betreffende Stall, der Stallboden, tangen. Sutterungenabje uim, find gr reinigen und zu besinfigieren, ehe bie ben alten Stall gurudgebracht werben. berbliebenen Subner find auf ihren Ge guftand forgfältig gu tontrollieren, mobel auf eine beginnende Abmagerung 84 Rranfelnbe Stude find fofort mieber an Die Entleerungen ber Suhner muffen fernt und ber Stallboden wie ber muffen fauber gehalten werden. Bei be Bertilgung ber Auterfulofe ist ferner auch Bertilgung ber Ratten und Mäuse im stalle zu forgen, da diese Nager einmal den Bazillus empfänglich sind, andern das Anftedungsmaterial weiter verschlent Infolge ber libertragbarfeit ber G Schweine muffen bie Eingeweibe fra

unschädlich beseitigt werden. Protfuppe. Auch vom Kriegsbrot eine gute Suppe tochen. Man soll Beste überbehalten, es kann aber doch kommen, und diese verwendet man solgende Beise: Die Brotreste werden

gerösiet, dann gerieben. übriges it man bergehen und dämpst darin Brot. Man füllt mit Wasser auf, list man bergehen und dämpft darin me Brot. Man füllt nit Waiser auf, einen Suppenwürfel daran, oder etwas Bratenjauce hat, genügt diese inge Salz. über Ei und sauren Rahm glöt es ein vorzügliches, krästiges Für drei bis vier Personen genügt werden bei bei geriebenes Brot, so daß auch nicht Stüdchen verloren geht oder in den zu wandern braucht. M. K.D. ingsgemüse. Das bekannteste und beliebnysgemüse ist wohl der Spinat, dessen allgemein besaunt sein dürste. Haft in seder Beziehung ist die Melde, wielbe Art zubereitet wird. Der abswertohl und Rosenfolf, dessen streich eine Frührlahr zarte, grüne la merkohl und Roientohl, bessen Strünke tles, treibt im Frühjahr zarte, grüne die ebenfalls ein vorzügliches Gemüse in weiteres frühes Gemüse ist Stiels Rübfitel. Rübfamen sät sind, wie Spinat bereitet. Später sind, wie Spinat bereitet. Später sind, wie Spinat bereitet. Später sind, wie Ind ich bei eiten ab, schenbem Basser in den und läßt sie in kochenbem Basser in. In einen Seiher geschüttet, drück in dem Schaumlössel sest aus. In Rehl geschwist, mit eiwas Milch aufstatung und Salz dazu gegeben und damit durchgekocht. Bei längerem innt die Sauce leicht. Auch in Biese gibt es noch allerlei zarte, junge a die man sogar zum Unkraut rechnet,

a die man sogar zum Untraut rechnet, etommliches, gesundes Genuse liefern. ar nur die Brennessel. Löwenzahn und n nennen. Gin grünes Gentase muß ahnen, von dem gewiß noch feine der zehört und gekostet hat. Gegessen habe noch nicht, aber Tatsache ist solgendes Boll Gifer und Bereitwilligkeit nimmt me Sichel und sichelt einen Korb boll Großes Staunen bei ben Befannten Midining, daß man vom Meerrettich Blatter, sondern die Burzeln äße. fagte der Chegatte, "ich habe es it: wenn ich bet anderen Leuten Meerngelt fräftig

var er weiß, und bei uns war er Pat vielleicht jemand Lust, dieses su probieren? — Ein sehr gutes, ase ist das von Nadieschen. Die im g ont findlt man ab. In fochendem werden die Radieschen dann weichen die Radieschen dann weich. Tällt mit Fleischbrühe auf, gibt das nötige und lätzt die Radieschen darin durcht dem Anrichten gibt man sauren icht auch einge Tropfen Zitronensaure und noch ein kleines Stüdsben aran und noch ein kleines Stückhen is ist ein seines Gemuse. R. P.-D. em .

> Erage und Antwort. atgeber für jebermann.

der hohen Anslage unieres Blaties seierkoert, so hat die Fragebeautwortung sür wecht, so hat die Fragebeautwortung sür wecht, so hat die Fragebeautwortung sür wecht, so hat die Fragebeautwortung sür die Eriedigung. Die allgemein interessenden angerdem die Eriedigung. Die allgemein interesserenden werden ausgerdem die abgedenat. Austome in werden grundsärlich nicht beachtet.) Ar. 116. Ein jähriges Fohlen ist so istell im Fressen. Ich habe bis jeht tetwas Hädele ausgemengt, es bessertend das Tier zeigt auch keinen Mutgab ich nasses Futter, da hatte es Durchsall. Jeht füttere ich es ganz gebe ihm Wasser, sobiel es will; hat sich gelegt, aber es nimmt troht, führt auch nur werig. Was sam dun? S. in R. er 34 boden ind gi erden ren r au

alten Gerfeln, bie anfangs gang gefund maren, alten Ferseln, die anfangs ganz gesund waren, bekannen einige einen draumen Kops und draume Ohren. Die Tiere husten, machen das Maul auf und ringen nach Atem. In 24 Stunden verenden sie. Um welche Krankheit handelt es sich und was kann man dagegen tun?

Antwort: Ihre Ferkel sind an ausgesprochener Schweineseuche erkrankt. Ein Hellmittel gegen die Seuche gibt es nicht, wohl aber kann Impfung zur Borbeuge erfolgen. Sie mussen sich deskalb an einen Tierarzt wenden. Schweineseuche ist anzeigenstätzt.

fann Impfung zur Borbeuge erfolgen. Sie mussen sich beshalb an einen Tierarzt wenden. Schweineseuche ist anzeigepslichtig!

Frage Rr. 119. Unter meinem Kaninchendestande sind schweinesenche sterbesälle vorgekommen. Die Kaninchen magerten bei gutem Futter (Rüben, gekochte Kartosseln und Heu) ab und gingen zuletzt ein. Was ist zu tun?

Kantwort: Wenn Sie keine weiterem Krantheitserscheinungen angeben, sind wir außersstande, die Ursache des Stervens Ihrer Kaninchen sestzellen. Das die Tiere abmagern, ist nicht ein Beichen einer bestimmten Krantheit, zumal Ihre Fütterung keineswegs eine so gute, das heißt krästige ist. Kartosseln und auch Küben sind wenig nahrhait, und wenn das Hem sich besonders gut ist, dann darf uns das Abmagern nicht besonders gut ist, dann darf uns das Abmagern nicht berwundern. Sie müssen den Kartosseln etwas Kleie oder Gerstischrot, vielleicht auch Leinkuchenschrot oder ähnliches beimischen. Bielleicht können Sie auch einige Gerstensöhner erwerden und reichen? Wenn des Kaninchen aber zeitweise eingehen, so wird doch wohl eine Krantheit zugrunde liegen. Wir vermuten Tuderkulose vielleicht ist es gar Gregavinose, die recht anstedend ist und wenig Aussicht aus heilung gibt. Schneiden Sie ein verendetes Tier auf und beschreiben Sie uns das Außere der Lunge, Leber und Därme. Eine Desinseltion des Stalles wird dringend und wiederholt nötig sein. Zie Frage Rr. 120. Im vorigen Jahre ging ein Pfirsichbäumchen durch die sogenannte Honstellas ein. Was ist zu tun?

Antwort: Ihr Pfirsichbaum ist den Blatzt läuse ein. Was ist zu tun?

Antwort: Ihr Pfirsichbaum ist den Blatzt läuse ein. Was ist zu tun?

verichonen. Um biefelben gu vernichten, empfehlen vericonen. Um dieselben zu verinigen, einspezien wir Ihnen häusige Spribungen mit Floraedit (zehnprozentig). Pfirsichhäume sind im allgemeinen aegen Spritymittel recht empfindlich; außer obiger Flüssigeit haben die Pfirsiche aber auch Schacht's Schweielkalkbrühe (fünsprozentig) gut vertragen. Da sich oft außer den Blattläusen auch Ameisen einstellen, so nrüssen wie diese durch zure ableusen und dernichten. Ri

einstellen, so nüffen Sie diese durch starke Zuderfütterung ablenken und bernichten. Zi.
Frage Rr 121. Im Sonntagsblatt las ich
unlängst einen Artikel über Matador, das sich vorzüglich als Schweinesutter eignen soll. Bas muß
man hierzu noch sättern zur nicht zu setten Mästung von Ferkeln? Wie wird eine Matadorpflanzung angelegt? Wo fauft man Ferkel? Oder
ist es sur nich als Nichtlandwirt, der nichts von
Biehzucht versteht, besser, trotz der hohen Kleischpreise, das Schweinesteisich zu kausen? W. B. in K.
Antwort: Matador ist eine Auchtung der
Comsreypstanze. Comfred ist eine Auchtung der
Flanze und kann sunfen die sehen sieder keine
Flanze und kann sunfen sie aber lieder keine
Ferkel. Wenn Sie noch nie in Ihrem Leben

Fertel. Wenn Sie noch nie in Ihrem Leben Geld verloren haben sollten, bei der Schweinemast verlieren Sie es nit positiver Sicherheit, zumal Sie nicht Landwirt sind und nichts davon versteben; das Pfund Lebendgewicht kann Ihnen dabei leicht 2 Mt. koften. Horen Sie in Ihrem eigenen Interesse auf unsern guten Rat, er ist in diesem Falle wirklich mehr wert als das ausgesandte Borto.

einme a fressen und mit dem Futter breimal ander Esser als das diegesanote Borto. Dr. H. Dr. H. H. Pas ich habe eine dreisädrige die kodhschaugung auf Roggen geben, und Worgen, oder ist ein anderer Dünger Sin R. soll u. Die Kalisalse werden in all der der Kodhschungung nicht berwandt. Benn nan diesem Jahre, wo es Chilisalveter werdend andere Stidstoffsalse nur sehr Antwort: Die Färse leidet an Rheumatismus.

nbriges pit daxin affer auf, darin Berfuch machen woken, so pit daxin affer auf, wo einem Bentner 40 prozentigent, schweselsauren hon einem Bentner 40 prozentigent, schweselsauren bon einem Bentner 40 prozentigent, schweselsauren bon einem Bentner Abrozentigent, schweselsauren kall und zwei Zentnern Thomasphosphatmehl. Sall und zwei Zentnern Thomasphosphatmehl. Sedenfalls wird sich eine gute Nachwirtung bei Krästiges en Rahm krästiges der Nachsungt, wie etwa Kartossella, zeigen. K. F. Gelenke müssen und von eingerieben, inchtig krästiges der Nachsungt, wie etwa Kartossella, zeigen. K. F. Gempen eingewickelt werden. Der Stall muß auch nicht a Sierbon geben Sie sein voll nit 1/2 l Waper als zwei gehäufte Ehlöffel voll nit 1/2 l Waper als Schütteltrant ein. Die Beine und besonders die Selenke müssen mit Kanpferspiritus, dem etwas Terpentin zugesetzt wird, eingerieben, tüchtig frottiert und nachsiert und dann nit wollenen Lappen eingewicklt werden. Der Stall muß warm und gut ventiliert sein, das Tier darf nur wenig Nahrung erhalten (Weizenkleie, Leinkuchen ins Sausen). Es ist für offenen Leib, wenn nötig durch Glaubersalz, zu sorgen. Tindeden mit großer, warmer Dede!

Frage Nr. 123. Ich habe setzt ein dreisähriges Johlen angespannt. Jedesmal, wenn es in der Dreichmaschine geht, bekommt es plötlich Angst, will schnell vorwärts und wirst sich dann hin. Wenn nicht es antreibt, springt es auf und fledt sich ganz bersicht um. In Wagen und im Ader habe ich noch nichts hierdon bemerkt. Sollte sich das Pferd vielleicht deshalb hinwersen, weil es nicht recht dorwärts kann, um sich Luft zu machen?

Antwort: DasPferdleibet höchstwahrscheinlich

Machen? G. G. in R. Antwort: DasPferdleibet höchstwahrscheinlich an einer Gehirnkongestion, die durch vermehrten Blutandrung nach dem Gehirn hervorgerusen wird. Die Ursachen treten besonders in die Erscheinung, wenn die Tiere im engen Kreise (also im Göpel-ring, hauptsächlich im inneren keinen Kreise) laufen mulien. Das ist so öhnlich mie dei Wenschen die Das ift fo ahnlich wie bei Menfchen, bie muffen. Das ift so ähnlich wie bei Menschen, die bas Karussellsahren nicht vertragen können. Man beobachtet einen solchen Zustand meist bei jungen Pferden. Zu machen ist hierbei nicht viel. Wenn das Tier im Acer und im Wagen nicht versagt, durfen Sie es eben nicht in den Göpel spannen. Treten jedoch derartige Anfälle auch hier auf, so ziehen Sie nöglichst dalb einen Tierarzt zu Kate, denn es besteht dann die Möglichseit, daß sich aus der Gehirnkongestion Dununkoller entwidelt. Auch siehe Sent Tier sicher nicht. muffen.

der Gehirnkongestion Dunimkoller entwicklit. Ax Luft sehlt es dem Tier sicher nicht. B. Frage Mr. 124. Meine Kanarienvogel scheint Ungezieser zu haben, da er sich soverwährend kratt, auch an Bauch, Hals und Kopf sast keine Federn mehr desitit. Was ist dagegen zu tun?

M. T. in L. und F. G. in Gr.-A.
Antwort: Der Vogel ist zunächst in einen mit siedendem Wasser zuhndlich gereinigten Käsig zu dringen und das alte Bauer — einschließlich der Sissiangen und Futternäpse — in derselben Weise zu neinigen. Die nacken Hausstellen des Tieres sind hierauf mit gutem Fetroseum einzuhrinseln und echtes persisches Instendunder Dausstellen des Tieres sind hierauf mit gutem Fetroseum einzuhrinseln und echtes persisches Instendunder Datifellen des Tieres sind hierauf mit gutem Fetroseum einzuhrinseln und echtes persisches Instendunder des beriedes Instendunder Datifellen des Deilbersahren ist die zum vollen Erfolge alle dret Tage zu wiederholen. Aber auch wenn der Bogel völlig ungezieferfrei ist, nuß eine öftere gründliche Sänderung des Käsigs in der oben erwähnten Weise statischen Berlassen in der Den Frage Nr. 125. Meine Tauben sliegen siets nach dem Berlassen des Schlages auf einen Balkon, den sie greulich berunreinigen. Weise sauben dem Bestansichten? F. G. in Gr.-A.
Antwort: Es wird nicht leicht sein, die Tauben weit deinen in nächster Nähe gelegenen Rubepunkt anweisen fann. Bielleicht hält ein weit vorstehendes, sehr weites Drahzgeslecht, das zur Sommerszeit den anzupflanzenden Schlingpslanzen als Stütze dienen kann, die Tauben sonnen. Das Gestecht müßte allerdings den Krage Ar. 128. Ich habe mir aus dem Markt

können. Das Geflecht müßte allerbings ben Balton an allen wagerechten Stellen umhüllen. Wer.
Frage Ar. 128. Ich habe mir auf dem Markt brei fleine Schweine gekauft und dabei leider übersiehen, daß das eine am Unterfiefer eine Schwellung batte, die bom Bertäufer geschnitten worden ist. Mir sagte jemand, die Schwellung sei tuberkulds. Die Tiere sind sonst munter und fressen gut, haben aber auf der haut den sog. Ruß. R. in B. Antwort: Die Schwellung braucht durchaus nicht tuberkulds zu sein, das ist bei so jungen Tieren ja sogar sehr unwahrscheinlich. Es wird sich eher um eine Eiterbeule handeln, die dom

Tieren ja jogar jehr unwahricheinlich. Es werd sich eher um eine Eiterbeule handeln, die dom Borbestiger aufgeschnitten worden ist. Möglich ware es ja, daß sich die Beule wieder sillt und bergrößert; da massen Sie sie weich werden lassen und an der weichsten Stelle aufschweiden. Um Knochenwurm (Binddorn) durste es sich fannt handeln, da Aftinonufose beim Schwein sehre ber jelten vorkommit. Gegen den Ruß empfehlen fich mehrsache Waschungen der Schweine mit gedwer Schmierseise, gründliche Reinigung des Sindles und trodenes, warmes Lager. Leicht verdauliches

Gemuse für Jetbkulturen. Abgesehen bon , welcher sich nicht überall zur Diassenkultur et, gibt es Gemuse, welche selbst unter nitte Stobl. Kohl, welcher sich nicht überall zur Massentultur eignet, gibt es Gemüse, welche selbst unter mittieren Berhältnissen einen guten Ertrag bringen und immer verwendet werden können. Da sind d. B. die Früherbsen. In guten Sorten gesätz, gelangen sie zeitig auf den Markt und werden gern gefaust und gut bezahlt. Eine ebenso wertvolle Gemüsepslanze ist die Buschoohne. Sie wird, ebenso wie die Erdse, auf ein Stüd angepslanzt, das im lehten Jahre gut gedüngt wurde und daher seines früschen Düngers bedars. Hat man kein derartiges Land, so dungt man mit Kompost, nicht aber mit frischen Stalldunger. Die beste Zeit zum Steden des Samens ist die Zeit von Mitte dis Ende April. wenn ein paar gute Tage zu erwarten sind. Tritt nach dem Legen nasses und kaltes Wetter ein, so muß man nachsehen, ob die gestedten Bohnen nicht teilweise ersetzt werden müssen. Auch diese Bohnen gelangen früh zum Berkauf und erzielen auf dem Martte und in den Konservensabriken gute Preise. Eine gute Sorte ist die frühe Buschohne "Kaiser Wilhelm". Sind eignet,

anlagen. G. Gueischhafer. In letter Zeit wurde mehrfach die Frage besprochen, ob es zwedmäßig sei,
zur Streckung der beschränkten Haferbestände und
zur haushälterischen Ausnuhung unserer Futtervorräte überhaupt dadurch beizutragen, daß man
das Körnersutter nicht heil, sondern in zerkleinertem
Zustande berwendet und also z. B den hafer
gequetscht beradreicht. Die Meinungen der Praxis
über diese Angelegenheit gehen weit auseinander.
Einzelne surchten, daß ein solches Borgehen
feineswegs die gewünschte Wirkung erziele, sondern
im Gegenteil den ungekehrten Effett herbeischte,
weil infolge der durch die Berkleinerung der Körner feineswegs die gewünschte Wirfung erziele, sondern im Gegenteil den umgekehrten Esselft herbeisühre, weil insolge der durch die Zerkleinerung der Körner verminderten notwendigen Kauarbeit eine Verringerung der Einspeichelung des Futters und damit eine schlechtere Verdauung desselben eintreten dürste. Diese Ansicht ist, wie Dr. J. Paechtner in der "Tageszeitung sür Brauerei" schreibt, zweisellos in den Tatsachen nicht begründet, und dei der üblichen reichlichen Durchnengung des Körnersiuters mit Hächel ist durchaus genügend Gelegenheit zu ergiedigem Durchsauen und Einspeicheln des beigemengten Kornersutters gegeben. Andere Aussalien vorigen in einer weit übertriebenen Vorstellung über den praktischen Auchen, den die besprochene Vorbereitung von Körnersutter vermitteln soll. Man hört von einer Verbessellung der Ausnuhung um 30 v. H. und mehr, die damit angeblich erzielt wird. Dies ist zweisellos weit über das Ziel hinausgeschossen und entbehrt der reellen Begründung. Bei diesen Ersahrungen liegen sicherlich Irrtümer in der Bersuchsanstellung ober Mißverständnisse bei der Berbreitung berartiger

Ergebnisse vor. Ein richtiges Bild's
to deutung der Körnerzerkleinerung dürt
to deutung der Körnerzerkleinerung dürt
to deutung der Körnerzerkleinerung dürt
to dem Grandeau geben, die diese
in dem Pferdebestande der Pariss
gesellschaft durchgesührt hat. Er san
dallerdings regelmäßig eine gemisse
der Ausnuhung durch das Quetschene
se der Ausnuhung durch das Quetschene
se der Ausnuhung durch das Quetschene
bedarfs um 1/2 bis 1 v. H. Aus
Eriahrung ist damals in der genan
schaft die Berwendung den Quetschene
gemein und dauernd eingesührt word
traglich sein, ob dies in normalen zu
wirtschaftlich ist, wenn man die erzelt
gegen die Kosten der Zubereitung aus
Kriegszeiten, wo es weniger auf den
als auf die bestmögliche Kutzung de
Borräte ausommt, ist dies sedoch in
Fall, und es sann daher für dies
Quetschen der Harbeiten Größere Bedeum
Hase, der Harbeiten Größere Bedeum
Beiten für die Berwendung hartschaft
früchte, wie z. B. Mais; da ist es
donomischen wie aus diätetischen Git
am Place. — Bon Wichtigkeit Ei Umständen auch eine weitigehende zu
Usernahlung) von Kauhfutter werden
bon Strohhädsel. Wenn schon bisber Gin richtiges Bilb Umständen auch eine weitzehende germahlung von Kauhfutter werden von Strohhadsel. Wenn schon disher damit wenig aussichiskreiche Ergebn haben, so wäre es doch denkbar, ditimmten, noch festzustellenden Beding Resultate nach dieser Richtung er können. Eine gewisse Aussicht erössu Bersuche von Böltz und Deutschland in einem Gemenge von Strohhädse eine bedeutend vessere Berdauung gefunden wurde. Es wäre denkbar, dein Kingerzeig gegeben ist, um durch ein Singerzeig gegeben ift, um burd Trodnung ber hefe mit Strohme eventuell nach dorherigem Aufbrühen bzw. Durchmischen. Abstehen des mit hefe, eine weitere, neuartigt möglichkeit der hefetrodnung anzubat





3. Neumanns Tajchenbuch und Rotigfalender für ben Landwirt auf Das Sahr 1915. Dauerhaft in braun Segelleinen gedunden, mit Bleiftift. Schwache Andgabe A, mit viertelfeitiger Anordnung im Rotigfalender Breis 1 Mt. 20 Bf.
Bei Bezug von 10 Gremplaren und mehr pro Stüd 1 Mt.
Stärfere Ausgabe B, mit halbseitiger Anordnung im Notizkalender,
Bei Bezug von 10 Gremplaren und mehr pro Stüd 1 Mt.
Stärfere Rusgabe B, mit halbseitiger Anordnung im Notizkalender,
Bei Bezug von 10 Gremplaren und mehr pro Stüd 1 Mt. 40 Bf.
Die Partiebreise von 1 Mt. bzw. 1 Mt. 40 Bf. treten auch in Kraft,
wenn 10 Gremplare beider Ausgaben gemeinsam bestellt werden.
Kerner sei empfahlen der Berner fei empfohlen ber

Berlag von J. Renmann, Rendamm.

Jagd-Albreißkalender 1915.

Großottav Hormat 17.5>26 cm. Breis 2 M?.
Ein reich illustriere Abreistalender — 158 Abbildungen — mit monatlichen Katchidgen für Jagdbetrieb und Wildbahn, sowie täglichen Belehrungen und Unrequingen für weidgerechted Jagen. Dege und Pflege des Wildes.

Zu beziehen durch jede Buchbandtung und die Berlagsbuchhandlung I. Renmann, Nendamm.

Lungen-Tee (Nur echt mit Adler-Marke) nach Appetit rege zu erh., zur Beförd. des Schleimauswurfes, zur Ausbellung der Bronchien. Der sehr lästige Husten und die schwächenden Nachtschweisse sehr bald nachlassen. – Doppetpaket 2 M. Bitte nur aus de r-Apotheke, München D 57, Sendlingerstrasse 13.

3m unterzeichneten Berlage erfchien: 3. Reumanns Brieftaschen-Ralender Jum Rochen, Braten usw

Deletulyell Mulellvet
für Feld und Jagd
auf das Jahr 1915.
Wit Connen- und Mondyeit.
Format 9,8 × 5,3 cm. Breis 25 Bf.
Fini Stild werden für i Mf. 10 Bf.
2 och Etial für 2 Mf. geliefert.
Der lieme Kaleuber mit genauer
Angade des Auf- und Anterganges
von Sonne und Mond sowie des
Knondwechsels ist in jeder Krietiasse
ober in jedem größeren Bortemonnaie
untergubringen, er hat auch noch 16
Seiten Raum für lieme Korigen. Hir unfere Krieger im Selde sowie für
jeden Kandwick, Korsmann, härtner, Kischer. Jäger und für jeden,
der sonig die Sonnen- und Mondzeiten ständig braucht, ist das Ralenberchen unentbehrlich.

Ru beziehen gagen Einsenbung
des Betrages trante, unter Nachnahme
mit Bortoguschlag von

A. Neuwann. Mendamm. Seiten Manm für sieine Notizen. Hür unfere Arieger im Jesde sowie sie ichen Jandwirt, Jorkmann, Gärtmer, Issael von der sowie sie ichen, der sonien und Mondzeiten kändig brancht, ift das Kalenderchen unentbebrlich.

Bu beziehen gegen Einsendung des Vertrages branko, unter Nachnahme mit Bortozuschlag von

1. Neumann, Neudamm.

Rhelnisches Drahtwerk, Ruhrort,

Große Emailletöpte Rarfe In. Cualifât ca. 20 Siter Inhalt 2.80 Mt. 22 3.40 25 3.70 30 3.90 32 4.25 Paul Schwenkert,

Bu Fabrikpreisen

Deffau L, Rabeftr. 10.



Hals- und Lungenleide

teile ich aus Dankbarkeit durchaus unentgeltlich Einsendung des Briefportos; mit, wie ich durch einfaches wie billiges und dabei doch so übe reiches Verfahren von meinem langwierigen Le starkem Asthma, Husten, Auswurf, Nachtach magerung usw.) befreit wurde. Leop. Dick, Grosskönigsdorf 393, Rhe

Ohrenjausen

Ohrenfing, Schwerhörigfeit, nicht angeborene Tanbbeit be-jettigt in furger Beit (97

Gehöröl. Genorol.
Marke St. Bangratins.
Breis A 2,50; Doppelfiafche A 4,—
Zahlreiche Danfidreiben. Berfand:
Stadtapotheke
Pfaffenhofen a. Jim 31 (Oberb.).

# Jedermann trage sein Bat

in ben bon uns gefertigten, außerft biebr wenig auftragenben, praftifch ein

### Papiergeldtäsch Drei verschiebene Größe

Rleinformat, sufammengelegt 14×9 Preife: Einzelne Tafchden 60 Uf., zwei Stud 1 mft., brit. - funf Stud 2,20 Mtf., zehn Stud 4 Mtf.

Wlittelformat, jufammengelegt 15,5 x 10 er Gaßt Scheine bis jum Swanzigmarfidein ungelm Breife: Ginacine Taichden 70 9f., mei Stud 1,20 1,70 mit., fünf Stud 2,70 mit., jehn Stud 5

Groftformat, sufammengelegt 17,5 x 10,5 et Sagt Scheine bis gum Gantgigmarfichein ungelnt Preife: Gingelne Taidhen 80 Bf., awei Grad 1,40 2 Dit., funf Stud 8,20 Dit., jehn Stud 6

je 1 Stud 1,90 Mt., je 2 Stud 3,50 Mt., je 3 6 Infolge der Bartiepreise empfiehlt fich 60

Geeigneten hanblungen jum Bieberverfauf empf Berfand erfolgt gegen Einsenbung ber Betrage portofrel. " mit Bufchlag bes Rachnahmeportos. Bu begieben burch bie Berla

3. Neumann, Neudo

Schweinefutter) in Massen Bierdefutter |

pieturiuter
fowie Hutter für alles Bieh liefert
mein echter, riefenblättriger Dris
ginal EliterComfreh, die beite
Diffe gegen die diesfährige
Auttermittesnot. Ba. Stecklinge
Tuttermittesnot. Ba. Stecklinge
100 St. 1.50 K, 500 St. 4 — K,
1000 St. 6.— K. 1000 St. 50.— K.
1000 St. 6.— K. 1000 St. 50.— K.
1000 St. 8.— K. 1000 St.
15.— K. EliterComfreh-Mangen,
16jort Hutter gebend, 100 St. 3.50 K,
100 St. 14.— K, 1000 St. 25.— K.
100 St. 14.— K, 1000 St. 25.— K.
100 St. 14.— K. 1000 St. 25.— K.
1000 St. 16.— K. 1000 St. 25.— K.

H. Retelsdorf, Derriburg, Bj. Damburg.

dieser Barifer

Parifer Er fand wisse 8 schen en aderung Lus G

genam Quetidg t work ilen Ze

ung an uf den s
ung de den s
ung de den s
ung de den s
und in nrifchalt
ift es ien Gran
feit the
werden
bisher
segebni
det, de
dedingung
eröffn
igthan
ihhädle

thar, b

burch trohm rühen des uartige nguba

eltlich durch o uben Leidschtsch

de.

röß

(f) 600

eud

### Opfer des Krieges





Befangene Ruffen auf dem Transport in einer oftpreugifden Grenzstadt. Sofphot. Rublewindt

Injer oberes Bild zeigt einen Transport gesangener Aussen in einer Grenzstadt unser östlichen preußischen Provinz. Mehr noch als die armen Opser des Krieges im Vordergrunde ziehen die Trümmer im Hintergrunde die Blicke des Beschauers auf sich lassen ihn ausbegehren über die blinde Zerstörungswut, die hier getobt hat. Ein Opser des Krieges ist auch der kolossale unzerturm des Antwerpener Forts St.-Philippe. Die Engländer haben ihn selbst zerstört, als er ihren Zwecken nicht mehr men und den in Antwerpen einrückenden Deutschen nicht mehr gesährlich werden konnte. Bor dem Turme sehen wir den weschen als Hauptmann der bekannte Schriftseller Dr. Bloem.



Bor dem durch die Engländer gesprengten Panzersurm des Antwerpener Forts St.-Philippe.





Beritt, polterte herum, fah nicht fehr borsichtig über den Rand des Shutengrabens hinüber, ob er nicht einmal einen eng-lischen "Landsinecht" entdeden fonnte. Benn die Effenholer trop des feindlichen Gefnatters aus dem Graben trochen, ließ er es sich nicht nehmen, felbst den Graben gu berlaffen und ungededt fteben zu bleiben, bis bie Effenholer aus dem Schugbereich

Bredow bemertte bes Rittmeifters fortgesette Unvorsichtigseit mit Unbehagen. Er dachte an Frau Karla und das Berfprechen, welches er ihr gegeben hatte.

Finden die Effenholer nicht auch ohne Aufficht ihren Beg, herr Rittmeister?" magte er an einem Abend, als fie fich ben Luxus von Glühwein leiften tonnten, gu

"Die Leute, die sich den samosen eng-lischen Geschossen aussehen, sollen wissen, daß ihr Rittmeister auch auf die Schießerei

"Aber bann tann ich herrn Rittmeifter

doch mal ablojen -

"Quod liet Jovi — na, ich schweige schon. Richts für ungut, Bredow. Prost."

MIs ber Rittmeifter am nächften Morgen aus seinem "Schlafzimmer" froch und über ben vorderen Grabenrand zum feindlichen Schübengraben binüberlugte, glaubte er gu bemerten, bag es briiben außergewöhnlich lebendig hergehe. Er reckte sich, aber als er immer noch nicht genigend entdeden konnte, stieg er die hintere Grabenwand hinauf.

Bredom," rief er, "fommen Gie boch mal rauf, aber bringen Gie Ihr Glas mit; denn mir scheint, drüben die Rerls

Als v. Bredow neben seinem Ritt-meister stand, pfiffen schon die ersten Rugeln beriiber

Der Feind ift nicht ftarter als borber," meinte der Leutnant, noch immer bas Glas an den Augen.

,Na, denn nicht, liebe Seele," und der Rittmeister flemmte gelassen die Fäuste gegen die Suften, "übrigens schöner Mor-gen heute."

Es hatte gereift, und auf der wie mit feinem Buder gestreuten Gegend lag glipernd ber rotlich-golbene Schein ber

Morgensonne. Das feindliche Feuer murbe ftarter, die drüben schienen den beiden ihre Redheit übelzunehmen.

Bollen wir unfern Morgentaffee einnehmen, Berr Rittmeifter ?" fragte Bredow, der an die schone blonde Frau daheim in ber Garnison dachte.

Nachber — gleich. Aber tatfächlich, herrlicher Morgen." "Nachher -

"Aber ber Raffee wird falt, Gerr Sie haben aber auch gar tein Ber-

ständnis für Boesie, lieber Bredow."
"Sat es Zwed, sich unnüt in Gefahr zu begeben, herr Rittmeister."

Die Feinde ichoffen immer lebhafter. "Saben Sie Angit?"

"3ch nicht -"

"Berr, glauben Sie etwa ich? Biffen Sie, wir luchsen in diesen paar Minuten bem Beind allerlei an Munition ab."

Ein Beichog rig Bredow ben Tichato

"Hallo," rief der Rittmeister Lustig, iibrig.ns — diese bereiste Lands es ift Berbit geworden, Bredom, und ber

Binter steht vor der Tür."
Der Leutnant hatte feinen Tichalo aufgehoben und ftand jest dienftlich por fei-

nem Borgefetten.

Berr Rittmeifter, ich muß barauf aufmerkfam machen, daß es nicht im Sinne allerhöchsten Befehls ift, wenn wir Offigiere uns jo zwedlos opfern.

Ton des jungen Mannes Mochte der reichlich schroff klingen, jedenfalls starrte der Rittmeister ihn an und sagte dann schneidend zwischen den Zähnen: "Feig-

"Berr Rittmeister —" Der Leutnant mar leichenblaß geworben.

"Schon gut. Nacid ju Ihrer Berfüg — Rach bem Kriege stehe

Der Sat war noch nicht beendet, da ichlug der Sprecher die Urme muid und fant in die Arme bes Leutnan's.

Run hatte er ihn doch nicht schützen fonnen, wie er es ber ichonen Frau ver-fprochen hatte. Und ein Wort brannte qualend in feinem Innern, bas Bort, meldes ben Goldaten wie fein anderes treffen muß - "Feigheit"

Berrgott, er hatte boch nur fo gehan-belt, weil er den andern aus ber Gefahr

bringen wollte.

Gegen Mittag tam ber Regimentadju-it in den Graben. Bredow meldete, tant in den Graben. Bredow meldete, was geschehen. Er übernahm die Fühwas geschehen. rung der Estadron, und der Adjutant ent-fernte sich mit dem Bemerken, daß in der Racht ein feindlicher Angriff zu erwarten fei.

Und wirklich murbe es nach Duntelmerben born beim Feinde lebendig. Beim Mufflammen ber Leuchtrafeten faben bie Sufaren, wie der Feind plotlich den Craben berließ und nach born ichnellte.

Bei, praffelte das Feuer der Rarabiner, Reue Leuchtrafeten stiegen auf. Der Feind mußte Berftärfungen erhalten haben, benn in den Augenbliden, wo die weißen Rugeln aufflammten, fah man, wie bas Ge-lände zwischen den Graben bon Feinden mimmelte.

Much rechts und links mußte ber Feind

die Rachbargraben angreifen.

Satten die Sufaren in den letten Tagen auch mit Batronen gespart, jeht praffetten die Beschoffe hinein in die Duntelheit. Schon hörte man englische Laute — "go on" — "damned" — "death and —" "Ja. Tod und Teufel," rief v. Bredow

grimmig ladend, "pfeffert rein, Ramera-ben, immer rein."

ben, immer rein-Mor' risch fnatterte bas Feuer.

Mör risch knatterte das Feuer.
Donner, wenn jest die Jungen ihre Gäule hätten und ihre Lanzen! Der Männerrausch der Schlacht überkam v. Bredow.
"Feigheit?"
Er lachte wild.
"Mar-! Zur Attack! Hurral"
Und plößlich waren sie draußen, die waderen Hufaren. Mit den Kolben drauf!
"ndere hatten die Säbel gezogen. Und ein erharnungstaler Kampt Mann gegen. ein erbarnungslofer Rampf Mann gegen Mann, Sahl gegen Stahl begann. Fast unheimlich still war es in ber

nächsten Biertelftunde. Rur bier und da blauen ber Freundin, die früher

eines Offizierere Anall Nöchelnde Laute, unterbriidte Fliid

"Feigheit?" Wi ber fuchte v. Bredow fic

Gegner.

Sein Gabel traf einen großmi Briten.

Da aber — von der Seite her ein netistoß. Der Husarenleutnant bro fammen.

Durch die Racht, über bas bunt aber braufte es jauchzend: "Deuts Deutschland über alles -

Der Frind war blutig gurudgen Um himmel funkelten die Stem mattem Blid fah v. Bredow hing

Bald - wie bald icon wurde ! ber Garnison missen: "Die und bi giere bes hiesigen Susarenregiment bei \*\*\* in Morbfrantreich gefallen."

Much fie wird es erfahren, wird daß auch v. Bredow dahinmußte. fie wird nur wie abwesend niden 1 mer nur an den einen denken, um der trauern - um ben tollen Rittmeift so oft offen zugab, daß er sich am n an der Spite seiner dahinjagenden dron fühlte — wohler noch als Seite ber fconen blonden Frau.

Halb bewußtlos hörte er, daß felben Racht noch fturmende Linien vorbeiraften. Die Deutschen madt eingetroffenen Infanterieverstad einen Angriff gegen bie englischen !

Mls er nachher aber ein vielftin Burra!" hörte, hob er noch ein wer Ropf. Gin Bort durchzudte ihn: beit?"

Dann aber - in letter Unftreng lettes, geftammeltes Bort: "Gurm

## Zwei Mütter.

Bon A. Ferno. n einer ftillen Geitenftraft sich die einstigen Schu tinnen und Jugendfreum nach Jahren wieder, in fie nichts bon einander hatten. Tiefe Trauer trugen fie b

wohl nur der Gedanke an gleicht und gleiches Schidfal, bas der Rri sie berhängt hatte, wie über vie andre Mütter, ließ sie einander an Und in dem Augenblid, da sie

fannten, wußten fie auch, was nommen: Die einzigen Gobne.

Es war ein Hauch des Berfteb Fühlens — es war wie eine N an die einstige, im Strudel der des Lebens verloren gegangene fc)aft.

Aber nun war die Freundschaft ba - als hatten fie fich geftern ? so begrüßten sie sich. "Gertrud!"

Josephine!"

Und fie blidten einander in Di in die das bitterernfte Leben und Schmerg ihre unverwischbaren Ru schrieben hatten, und die grauen lofen Augen Gertrudes tauchten fie

bfrohen Blid hatten. Das war gegangen, aber dafür mar ein nlich sieghaftes Licht darin geblieem paar Schritte nur - ber ftille om fie auf und wie in schweigenabredung setten sie sich auf eine siehende Bant. Die schwarzen blahten fich um die feinen Ropfe. b. Riilfeners Saar war ergraut, ne Bertows lag noch bunkelblond ngend über ben Schläfen.

Kliid

okmi

ielstin

מו זו

Sur

er.

me §

nene

Gertruds Stimme sprach zuerst: hab' es nicht in den Berlustlisten wo ist dein Berner gefallen — Bunden gestorben? Dann hast bunti Deutit Bunden gestorben? Dann hast gstens sein Grab — ich habe gar Ludwig siel bei Namur — im iidge men Grab mit Kameraden be-vielleicht kann ich es spater 'mal nd b

uds Gedanken eilten zurück — ach Josephines Einziger war damals geworden, sie hatte ihn einmal als er zum ersten Mal die Leut-nisorm getragen hatte — und sie fie hatte bamals gewünscht, ihr möchte auch Offizier werden m Begabung war nur sehr gering nitbe das nicht erreichen — vielbres - ebenjo gutes leiften fonbak venn er nur strebsam würde, nur den Teil so strebsam, wie der mien ber da strahlend vor Wonne n ftand!

als fich die Freundinnen emmal gesehen hatten, Josephine wohl vergessen, aber in ihr Berg im Lauf ber Jahre bieses Bild Eifengriffel hineingezeichnet. 2118 4, daß die Freundin eine Antwort öffneten sich die gudenden

er starb — an einer schweren Ge-heit — einen langsamen bittern

haft ihm die Augen zudrücken, du einem letten Lager weilen, du w Grabe geleiten können, du haft – das ist doch etwas von ihm etwas Troft."

ben die grauen leidvollen Augen, usend geweinten und vieltausend den Tränen erzählten, die Freun-ti so wehem Blid, daß es Jose-

tieffte Berg brang. Josephine — doch, wie trofter Ri hatte ich ihn doch lieber auf achtfeld dahingeben dürfen gur Baterlandes, als fo - es mare bem Leid, das wir alle tragen, Stol3, daß wir fie dahingaben, erzogen haben zu pflichttreuen, n Männern, auch wenn das dwert nicht ihr Beruf mar. tt ja doch alle, alle zu den Fahftol3 durft Ihr alle fein, wenn taugen in fremder Erde Grab dichai

> ine driidte der Freundin Hand, fie mit einem Male in ben n, die das Leid um einen cha-Sohn, den ihre Liebe und Fürhatte leiten und jum Dann nen, in die fremden Buge ge-

fie die alte Geschichte und Energielosigfeit,

Gelbstsucht und Vergnügungswut, falichem Sochmut und feigem Beffermiffen und da fah fie, wie das Mattethers mobl oft im Rampf gemejen mit bem Berftand, mit bem Bewußtfein der Rotwendigfeit, einen Mann aus ihm zu machen, der zeitlebens ein großes Rind geblieben mar. Ihre Sand und ihre Energie maren erjohnt; wie oft, wie oft hatte fie ihm genen, weil des leichtfertigen Baters Erbteil in ihm rege wurde — fie hatte ihn trop alleden, immer nur lieben und wieder allebem, lieben tonnen, immer nur hoffend, bag er folieflich boch aus ber unmurdigen Bef-Aschaft, in der er sich wohl jubite zu ihr guriidfehren murbe. Und - er fehrte gurid! Bahrend feine Schultameraden, feine Bettern, feine Befannten, feine Rach. barn sich rüfteten und auszogen in den heiligen Krieg, in dem man ihn nicht gebrauchen konnte, seines schwachen Herzens wegen — kam er zu sich selbst — nicht gezwungen, freiwillig kehrte er heim, versuchte er, der Mutter etwas zu sein — was er ihr nie sein konnte. Aber sie zeigte es ihm nicht — sie war geduldig und sangmütig mit ihm, bis ein schwerer Anfall seines Leidens ihn auf das Krankenlager marf.

In der Stille ber ichweren Pflege, in langen Rachtstunden rang sie sich durch — auch eine Geldin, wenn sie auch keinen Helden zu geben hatte. Ihr bangte nicht bor dem Ende — nicht bor der Einsamfeit - mit ihren Bedanten fuchte fie, in stiller Racht machend, die taufende von Mittern auf, Die ihre Gohne braugen wußten in Schlacht und Rot und Tod oft ohne eine Uhnung, wo sie nun weilten, die Tapfern, die das Baterland gerufen. Mch - fie hatte fo gern, fo brennend gern auch einen tapfern helbenhaften Gohn gegeben - aber fein Gebet und fein Gleben der furchtbaren Jahre der Rot, in denen sie einzusehen begonnen, daß es anders beschlossen sei, hatte ihr dieses Glud gefchentt.

Dann jog ein rührendes Sächeln über bie gramvollen Buge, als fie ber Freun-

din Hand driidte:
"Mso auch eine Helbenmutter —
Fosephine — und ich war eine schwer gepriiste Mutter."

Gie tonnte nicht weiterfprechen, Sie konnte nicht weitersprechen, sie konnte der vergangenen leidvollen Jahre nicht gedenken, sie wollte auch der besten Freundin Mitseid nicht, weil sie die Mutter eines "verlorenen Sohnes" gewesen, der erst in zwösster Stunde, sterbend fast zu ihr zurückgesehrt war.

Uch nein! Das alles galt es zu verbergen, das waren doch auch sieben Schwerter, die ihr Herz zerrissen hatten und die Wunden bluteten noch, während die Gewißheit heldenhafter Söhne die Wunden der Heldenhuster linderte und heilte.

heilte.

Die Dunkelheit ging hernieber murde fühl und feucht, die beiden erhoben sich und reichten sich die Sände. Sie sagten nicht: "auf Wiedersehen", sie außten daß die alten Fäden der Jugendfreundschaft fich nicht wieber fnüpfen ließen - aber fie fchieden mit treuem Sandebrud.

Und faben einander in die ernften bon Mugen mit faft gleichen Gebanten.

Much eines Belben Mutter,"

"Auch eine Belbin als Mutter," bachte Josephine.

Dann gingen ihre Bege auseinanber - und immer größer murde die Entfernung swifden ben beiben wehenden Trauerichleiern.

Wie Mutters Jungfter ftarb.

Fern gu blauen Tiefen Sinkt ber Sonnenkahn, Beife Engelsköpichen Schweben ihre Bahn.

Engelsköpfchen - Wolken, Licht mit roja Saum . . . Abendrot verschließt fich Wie ein Rofentraum . . .

Ein Solbat liegt fterbenb, Still auf weichem Plan, -Sieht ihn glub'n und finken bort, ben Gonnenkahn . .

Flüftert einen Namen Leife noch - "Marie"; -Borit bu's, fern, bu Gfige? -Er vergaß dich nie . . .

Aufwarts gucht bie Rechte, Die jo viel pariert, -"Beil dir, Beil, mein Raifer", --Und er - falutiert . . .

Taftet bann noch milbe, -Fagt nach dem Bewehr, -"Go - nun kann ich gehen Cort - gum großen Seer" . . .

"Grane bid nicht, Mutter, Legter Brug gilt bir! Denke - jede Trane Stört die Ruhe mir" . . .

Seine Seele breitet Weit die Flüget leif', Will empor fich chwingen Muf, gum Sternenkreis; -

Bu ben Engelsköpfchen Licht und lockenkraus, Durch Frau Rachbars Rofen Beim in's Baterhaus .

Eugen Stangen.

Conne.

Sonne, mer bein Leuchten liebt, Wird im Bergen tief verfteben, Dag es Menichenleben gibt, Die in bir bie Gottheit feben.

Wird verstehn, daß fich ihr Berg Betend kann ich bich verienken, Wird fein Muge fonnenmarts Gelbit voll froher Undacht lenken.

Und bein Strahl wird feine Bruft Deffnen wie den Schof ber Erben, Daß ihr gu ber Men chheit Luft Blut' und Frucht entwachsen werben.



Die Fahne hoch, die Fahne hoch, Sabel ted geichwungen;

Der alte Gott ift immer noch Mit feinen Belbenjungen.

> Bo unfer Bannerband ericheint Mis stolzes Siegeszeichen,

Gilt es nur Gins für unfern Feind:

In Gile gu entweichen.

Bei, wie mein Röglein pormarts ichnellt, Mis ob es gutes ahne. Der Feind nimmt reichlich Ferjengelb Beim Unblid unfrer

Allfred Oppen

Fahne.

Ernft und Scherz 

Gine traurige Adoption. Bie ebel unsere in aller Welt als "Bardaren" verschriebenen Truppen zu handeln wissen, zeigt iolgende Aat. Ein deutscher Offizier aus homburg in der Plalz, der in Frankreich beim Kampse gegen Freischärler einen Bastwirt und desse ir Jahre alte Kind der Leur angenommen und seiner Frau eitmeseschicht, die feine Kinder hat.

Bunderbare Kettung. Ein Kriegssereiwölfiger aus Hondisch hat der Kind der Känd der Kündliger aus Höchst am Nain erhielt bei den Kämpsen um Lodz einem Schuß, der dich hinter dem Ange in die Schläse einstat und unmittelbar hinter dem andern Auge den Kops wieder verließ. Dem Wann geschaß hatte wunderbarerweise keins der wertvollen Organe des Behirns verlegt. Nach wenigen Tagen schon war der Soldat gebeilt. Als einzige Rachwirkung der Schlister Dein Kriegs verspürt er eine kleine Schwächung der Schlästeier Heine Muges.

Die deldentat eines Musketiers. Das Eisene Kreuz 1. und 2. Klasse hat der Musketeier Heines Misketiers. Das Eisene Kreuz 1. und 2. Klasse hat der Musketeier Heines Gwächnen der Gelfan, etwas über die Aerthuft des Heines Kreuz 1. und 2. Klasse hat der Musketeier Heines Gwächnen der Gelfan, etwas über die Kreuz aus bem holländigen den kenten der ganz allein das Maschen von der mid der Wunderhalt und war nochmals zurüch werensche der die Musketeier Dann der Grank der im Frankrecht und war nochmals zurüch werensche der und der Musket er Ghußen der Schußen der Echnischen Leichsen der Grüßen. Dierbei tra ihn der Rheiben der Grüßen Kriegsseher seines Lamben.

Sein Krieg. Dann hatte er ganz dem in der Akhe der Musket in der Kind der Echnischen Leich und der Echnischen Leichsen der Grüßen. Dierbei tra ihn der Kind dem Leich Echnischen Leichsen Echnische Schußen der Echnischen Leichsen Leichsen der Grüßen. Dierbei tra ihn der Krieg Musket in der Krieg. Briegesbeher seinel Leich dem ihn der Krieg in dem Leichsen Leichsen Leichsen der Grüßen. Dierbei tra ihn der Krieg in dem Leichsen Leichs

Er gehörte gu einer münde erworben. Maichinengewehrabteilung und hatte, nachdem die ganze Bedienungsmannschaft nie-dergeschossen war, seinen schwer verwunde-ten Unterossizier aus der Feuerlinie ge-tragen. Dann hatte er ganz allein das Maschinengewehr aus dem seindlichen Feuer

genbe Beife. Der berühmte M Baracelsus hatte ben luitsörmige spiritus sylvester genannt. Der s van Helmont, der über benselben stand eine Abhandlung schrieb, stand eine Abhandlung schreb, istelle des Wortes spiritus das holl ghoast, welches dasselbe bedeutet, nachfolgende Gelehrte wandten dier aufgebrachte Bezeichnung weiter sich im Laufe der Jahre mit Rüch die leichtere Aussprache zu dem Weund schließlich zu Gas vereinsach schemifer des vergangenen Jahrenderten dies Wort für alle lutif adoptierten dies Wort für alle lufte Stoffe und so auch schließlich für d zu Beleuchtungs-, Koch- und so zweden jest so allgemeine Unwend funden hat.

Gine unfriedsertige Kompagn bilben drei Tiere in Nordamerika, das amerikanische Ziesel, das um Namen Präriehund bekannt ist, eine Eulenart (Athene cunicutaria) und fürchtete fleine Klapperschlange. D fürchtete kleine Klapperschlange. 2 nämlich leben in Gemeinschaft, jedoch wegs, wie vielsach irrig behauptel in Zufriedenheit und Eintracht, son Kampf und Bernichtung. Die k schlange stellt dem Bräriehund mis jucht ihn in seinen unterirdischen nungen auf; die Eule ihrerseits geschworene Feindin der Klappen und folgt ihr selbst unter die sie sie hier wirksam zu vernichten. besondere Freundschaft sür den tümer der unterirdischen Wohnung bei kaum zu denken, im Gegenteils bei kaum zu benken, im Gegenteil ber gefräßige Raubvogel gelegenti auch ihn, wenn es ihm gelungen i das gehaßte Reptil den Sieg bi

**小你也你在在我们的自由你会会会会会会会会** Rätfel-Ecke 

Buchftabenrätfel.

Es gibt einen Ramen, mohlbefannt, Den führt mauches Mabden im beuts Den suhrt mundes Beichen stüg' hinzu, Und fratt des Namens findest Du, Eine schöne beutsche Errungenschaft, Die Beugnis gibt von deutscher Kraf

Bortfpielrätfel.

Du triffft mich sicher in Oesterreich Willst Du meinen Namen erraten. Denn bort gebraucht mich ber am Bis hinauf zum Aristofreaten!— Doch siehst du mich serner auch sie Auf stürmischen Wogen im Meert. Und bist du ein Feind, so hüte di Ich sehe mich tapser zur Wehre!

(Auflösungen folgen in nächfter R

Auflösung bes Rätfels aus Runn Cauerbrunnen.

Auflösungen aus voriger Rut ber zweifilbigen Scharade: Angfifd Bortfpielrätfels: Bagen; bes Ratfels

Rachbrud aus bem Inhalt b. Bl. bet

Berantwortlicher Rebatteur A. 36ring. Drud : 30ring & Jahrenholh 6. m. 6. J